

ERDÉLYI MAGYARÁG

Felelős szerkesztő:

Kádár Miklós

Független politikai napilap, megjelenik mindennap. Szerkesztési órák: este 5-től 10-ig. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Oradea, (Nagyvárad) P. M. Viteazul (Nagypiac tér) 4. Telefon: 380

Ára 1 lej

IV. évfolyam 120. sz.

1935. MÁJUS 2.

Csütörtök

Horthy Miklós megnyitotta a magyar parlamentet

Nagy beszédben foglalkozott a külpolitikai helyzettel és a magyar kormány reformpolitikájával

Budapest, április 30.

Kedden délután 12 órakor nyitotta meg Horthy Miklós magyar kormányzó ünnepélyes keretek között a magyar országgyűlést. Jóval 12 óra előtt beláthatatlan tömegek kezdtek gyűlni a magyar parlament kupolacsarnokába, valamint az országháza előtt elterülő hatalmas téren. Egymásután jöttek a magyar közélet előkelőségei, akik a számukra fenntartott helyen várták a kormányzó megérkezését.

Pontosan 12 órakor érkezett a parlament diszbejárata elé a kormányzó autója. Ebben a pillanatban harsant fel a kürtszó, majd ezt követte a magyar himnusz, amelynek hangjai mellett Horthy kormányzó elépett a diszszázad sorfala között és fogadta a parancsnok jelentését.

A kupolacsarnokban, amelyet zsúfolásig megtöltött a közönség, Gömbös Gyula magyar miniszterelnök átnyújtotta a kormányzóknak a megnyitó beszéd szövegét.

Üdvözölte a kormányzó a megjelenteket, majd azonnal áttért a külpolitikai helyzetre.

— Talán soha nehezebb időben nem kezdte meg működését még egyetlen parlament sem, — mondotta Horthy, mint a mostani. A népek közötti béke akkor válik igazi békévé, ha megegyezéssé békévé alakul át. Az igazi béke a népek egymás melletti működését jelenti és ebben az együttműködésben

Magyarország is részt kíván venni, de mint teljesen egyenrangú és egyenjogú tag.

— A társadalmi problémák közepette a nemzet hajóját zajgó hullámok között fenn kell tartani.

— Hogy a nemzetek között államunk helytálljon, előfeltételként szükséges, hogy a nemzet becső erői összefogjanak és együttes erővel a nemzet megújodását irányozzák elő.

Horthy kormányzó ezután a külpolitikával foglalkozott részletesen, felsorolta azokat a reformterveket, amelyeket a kormány az országgyűlés segítségével meg akar valósítani.

Meglepő volt, hogy a magyar kormányzó megnyitójában határozottan állást foglalt

a gazdaadósságok rendezésének és a hitbizományok gyökeres reformjának kérdésében.

A sajtójog reformjáról is említést tett a kormányzó. A sajtó jogi, közigazgatási és rendészeti reformját jelezte a gondolat szabadság teljes tiszteletben tartása, de a magasabb nemzeti, állami és erkölcsi érdekek

tekintetbevétele mellett.

Beszéde végén a kormányzó II. Rákóczy Ferenc dicső példájára utalt és Isten áldását kérve az országgyűlés tagjaira, — megnyitotta a magyar parlamentet.

Küszöbön a francia-orosz szerződés megkötése

A mai francia államtanács minden valószínűség szerint a szerződés aláírása mellett dönt

Páris, április 30.

A francia államtanács ma délelőtti ülésezett. Az államtanács elsősorban a megkötendő francia-orosz szerződés kérdését tárgyalta le. Ezután Germain-Martin pénzügyminiszter az államvédelmi hitelnyújtás ügyében tett jelentést.

A ma megjelent párisi lapok még mindig a francia-orosz szerződés kérdését tartják felsen. Az Excelsior megírja, hogy a tárgyaló diplomataakra különböző bel- és külpolitikai nyomások nehezednek. Eppen emiatt — fejezi be cikkét a lap — arra is lehet számítani, hogy az egyezmény aláírására csak hetek múlva kerül sor.

Az Oeuvre biztos forrásokra való hivatkozással közli, hogy

Laval május 8-án, a jövő hét szerdáján utazik Moszkvába.

A többi lapok szerint azonban ez csak tájékoztatás, mert valószínű, hogy a francia külügyminiszter moszkvai útját csak a mai államtanácson határozzák el.

Páris, április 30.

A ma délelőtti államtanácson a francia — orosz szerződés szövegét vizsgálják felül, úgy, hogy a szerződést esetleg már a délelőtti folyamán, de legkésőbb holnap, kézzel írott formában is elláthatja Laval és Potemkin nagykövet. Az Excelsior tudni véli, hogy a francia-orosz szerződés a népszövetségi alapokmányra épül s a segélynyújtás és a kölcsönös méltányosság alapjait képezi. Ezenkívül tartalmazza még a Népszövetség tanácsának előjogát is. A szerződés ellenjegyzésénél kijelentik, hogy az nem irányul egyetlen hatalom ellen sem, sőt nyitva áll

minden állam számára, ha csatlakozni óhajt az európai béke és a biztonság kiépítéséhez.

Ezzel szemben a Quotidien című lap Moszkva diplomáciai szélhámosságának nevezi a szerződést és kétségbe vonja azt, mintha az új szerződés a békét szolgálná, holott annak egyedüli célja s következménye háború lehet. Ha arról írnak, hogy a szerződés nem irányul senki ellen, az nem lehet egyéb tréfánál, amit az orosz személyiségek száza cáfolnak meg.

Egyébként Laval és Potemkin tegnap fél háromig tanácskoztak, de tárgyalásaikat nem tudták befejezni. A mai államtanács után újból összeülnek s ezután Potemkin összeköttetésbe lép kormányával.

A szovjet-francia szerződés megkötése előtt áll. Az Excelsior szerint a szerződés tervezetnek van egy pontja, amely kimondja, hogy a szerződés egyetlen állam ellen sem irányul és abba minden állam belemehet.

Ezzel kapcsolatban a londoni Times azt írja, hogy a szovjet Komintern gyűlésén elhatározta, hogy Litvinov Németország bekerítésére irányuló politikáját ugynevezett proletár szerződések láncolatával továbbfejleszti. A Komintern felhívja az egyes külföldi államokban élő munkásokat, hogy alakítsanak ugynevezett németellenes frontot, amelynek az lenne a célja, hogy tüntetéseket rendezzen.

Megállapította a Komintern, hogy a külföldi államokban el kell terjeszteni azt a hírt, hogy a szovjet kormány haderejét a német fegyverkezésekre való tekintettel, növelni.

A husvéti 300 nyereményes tombola 32. száma

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

Háromezer mócot telepítenek a határszéli megyékbe

Salaj, Satu-Mare, Bihor és Timis megyékbe helyezik el a nélkülöző mócokat

Bucuresti, április 30.

A Natiunea Romana jelentése szerint Tatarescu miniszterelnök elhatározta, hogy 2500—3000 mócot telepít Satu-Mare, Salaj, Bihor, Arad és Timis-Torontal megyékbe. A kormány így fog az inséges lakosságon segíteni, miután a mócvidek termése a loks-

ság élelmi szükségleteit még két százalékban sem fedezi. Megállapítást nyert, hogy az állam a határszéli megyékben kellő tartalékkal rendelkezik telepítés céljára. — Ezeket a területeket potomáron adták bérbe a multban és így az állam számára komolyabb bevételt amugy sem biztosítottak.

Félholtra vertek egy kommunista képviselőt Franciaországban

Páris, április 30.

Chateauroux francia városkában a földművesek tegnap népgyűlést tartottak. A gyűlésen megjelent Renault francia kommunista képviselő is több párthívével, akik propagandabeszédet intéztek az egybegyűltekhez. A parasztok már eleinte is türel-

metlenül halgatták a képviselő beszédét, majd nekiestek és

agyba-főbe verték.

Renault párthívei csak nagy-üggyel bajjal tudtak elmenekülni a vérbefut gyűlés színhelyéről, míg Renaultot magát súlyos belső sérülésekkel kórházba szállították.

Az agyonlőtt Oprea haramia alvezére megszökött az aiudi fegyházból és Aradhegyalján bujkál

Arad, április 30.

Az aiudi fegyház igazgatóságától értesítés érkezett a bünygyi hatóságokhoz, hogy az ottani fegyintézből megszökött egy Bisorca nevű, több évre elítélt rab.

Bisorcát jól ismerik az aradi bünygyi hatóságok, mert az agyonlőtt Oprea haramiavezér bandájának egyébként "bizalmi állást" töltött be. A közte és a vezér között kifejlődött szoros barátság onnan származott, hogy falubeliek voltak. Bisorca egy gyilkosságban is résztvett, később azonban

csendőrkékre került. A törvényszék több évi fegyházra ítélte. Átszállították Aiudra, ahonnan most sikerült megszöknie. A fegyház igazgatóságának átirata szerint Bisorca minden bizonnyal a Hegyalja felé vette útját.

A podgoiai községekben ismét nagy a nyugtalanság. Mindenki Oprea utódjaként emlegeti Bisorcát és a lakosság el van készülve arra, hogy néhány napon belül már valóban hallatni fog magáról Podgoria új réme.

Rengeteg újdonságot hoz a Budapesti Nemzetközi Vásár

(Budapesti tudósítónktól). Óráról órára újabb meg újabb árucikkeket hoznak ki a megnyitáshoz közeledő Budapesti Nemzetközi Vásár területére. A rengeteg portéka azt is mutatja, hogy mik a közönség igényei, de mutatja azt is, hogy ipar és kereskedelem milyen tökéletesen tudja kielégíteni a kultúrember egyre fokozódó igényeit. A rengeteg újdonság közül, amelyeket most hoz először piacra a magyar ipar, a következőket jegyeztük fel sebtiben:

A hölgyek rendkívüli érdeklődésére tartogatnak számot:

A nem gyűrődő műselyem anyagok. A diétás tápszerek, szappanforgácsoló és gyalugép. Spirituszszűrő asztali gyújtó. Modern virágkosarak és virágrácsok. Praktikus lábtörölő. — Be- és kikapcsoló órák. Nagy wattu gyorsforraló. Asztali grill-készülék villamos fűtéssel. — Villamos tűzhely. Termofir, hőszugárzó, ke-nyérpírtó. Villamos melegvíz tároló. Virstli, nyárssütő villamos fűtéssel. Petroleumgázkályha. Újfajta kőanyag edények. Szövőszékek. Mosógépek. Festékszóró berendezés. Biztonsági retesszár. Butorzárok.

Toilettekben, ruhákban, keimékben, cipőben, kalapban, fehérneműben, ékszerben, illatszerben csupa vadonat új s még soha sem látott kreáció!

A férfiakat kétségtelenül nagyon érdekelheti:

a legmodernebb rádió zenegép. Új filmvetítő berendezés. — Mérőkofferek kisméretű

műszerekkel. — Gyümölcsfa-permetező. — Motoros permetezőgép. — Elastikus bélyegzőpárna. — Bogárfogó készülék. — Szabadalmazott puhagallér. — Kézi tűzoltókészülék. — Autómelő villamos meghajtással. — Kézi furógép. — Precíziós esztergapad. Minta családlház, amely pontosan mutatja, hogy milyen építkezési anyagokkal lehet a legolcsóbban és a legcélszerűbben építkezni.

A teljes legmodernebb férfitárcát is most először jelenik meg a vásáron.

Újdonság: valamennyi sporteszközhöz

Újdonság: — valamennyi sporteszköz használatának bemutatása a vásár sportterületén, ahol esténként komoly atlétikai box- és birkózóversenyeket is tartanak.

Meglepetés a gyermekeseknek:

Lakner bácsi mesevárosa a vásáron. A vásár egyik elkerített, árnyas, gyepes részén miniatűr pavilonokból valószínű vásárváros épült. Lakner bácsi átveszi a szülőktől a gyermekeket, akik a mesevárosban maguk játszanak vásárt, ők lesznek az eladók és a vevők is. Természetesen lesz mese, játék, szórakozás egyéb bőven. Amíg a gyermekek gondtalanul és megbízható felügyelet alatt játszanak, addig szüleik nyugodtan járhatják a vásárt.

Május 3-án, pénteken délelőtt nyílik meg a Budapesti Nemzetközi Vásár, de a magyar főváros máris tele van külföldiekkel, akik nem győzik magasztalni azt a hihetetlen olcsóságot amit itt találtak.

Kivágandó és összegyűjtendő
Igazoló szelvény.

32

Aki 40 szelvényt összegyűjt, az résztvehet a 300 nyere-ményes husvéti ton bolán

1935 április hó

A NAP

★

Fölöslegesek vagyunk

Egy bécsi mérnök, bizonyos Boykow nevezetű uriember, hónapok hosszú munkája után újfajta repülőgépet talált fel. A új repülőgép látszólag semmivel sem különbözik a régiéktől, csak épenhogy semmi féle emberi erő nem szükséges ahhoz, hogy működésbe jöjjön.

Boykow ur ugyanis a már megszokott repülőgéptípusra valami ördögös automata szerelt fel, amely tökéletesen pótolni tudja a pilótát, sőt még igen sok előnye van az emberi erő felett. Így például nincsen kitéve betegségeknek, hirtelen rosszul nem "ijed" meg attól, ha körötte haragvó villámok csapkodnak, nem fárad ki és a gépet akár három napon keresztül is vezeti anélkül, hogy alvásra lenne szüksége. Végül — és talán ez a legfontosabb — a automata-pilótának nem kell enni adni, sőt még fizetésre sem reflektál.

Boykow ur találmányát a napokban próbálják ki az asperni repülőtéren, de azok akik már a tudós mérnök laboratóriumában eddig látták a nagyszerű szerkezetet, az állítják, hogy az korszakalkotó a technika haladásában.

Ha valaki figyelemmel kíséri csak a utolsó pár év tudományos kutatásait, sőt dülve állapítja meg, hogy sok olyan dolog lett ma már "tulhazadott álmaspontra", amiről álmodni csak néhány évvel ezelőtt is a legcsapongóbb fantázia merészelt. Természetesen az újabb és újabb találmányoknak megvan a maga hibája, mert tökéletest alkotni nem lehet, de már-már ott tartunk, hogy a modern technikai csodák surolják a tökéletesség határát.

Igy van ez Boykow ur találmányával is. Az ember, aki hihetetlen erőfeszítéssel kitalálta, hogyan repülhetne madár módjára a levegőben, alig harminc éves, szakadatlan munka után ma már odáig fejlesztette ezt a problémát, hogy már — nem kell repülnie. Elvégzi azt helyette a gép. Hogy ezáltal egy kissé kisiklott az eredeti gondolat, az mit sem tesz. Annak idején az embernek sikerült a levegőbe emelkednie és ez valami különleges csoda volt. Ma már ott tartunk, hogy az ember nyugodtan maradhat ismét a földön. Az emberek újból csodából csodálkoznak és nem veszik észre közben, hogy ezzel ugyanott tartunk, ahol harminc év előtt. A földön maradni már akkor is tudunk.

De van még egy megfontolandó Boykow ur találmánya fölött. És ez az hogy — mint mostanában a legtöbb találmány — ismét fölöslegessé teszi az embert. Lassan-lassan kiszorulnak mindennün, az autók, repülőgépek kormánykerekénél gépek helyettesítik bennünket, az irodákban diktáló-számoló, könyvelő-autómaták látják el helyettünk a munkát. És a legszomorúbb, hogy a fölöslegessé váló emberiséget maga az ember, az emberi ész teszi fölöslegessé.

Hogy hova fejlődik a technika, ezt ma már a legmerészebb fantázia se tudná körülírni. Hogy milyen fokig válik feleslegessé az emberi ész és erő, a gépek munkája következtében, olyan kérdés, amelyre gondolni se jó. De megmarad egy reményünk és az az, hogy a gépek könyörületesebbek lesznek hozzánk, mint fejtajló embertársaink. Amikor már mindent a gépek végeznek el, ők majd kitalálják azt is, hogy élnünk meg mi fölöslegessé váló emberek

Budapesti Nemzetközi Vásár

Utazási kedvezmények:

50 százalék az odautazásra április 23-tól május 13-ig. — **Magyarországon** a visszautazásra május 3-tól 23-ig. — Romániában csak a visszautazásra május 3-tól 19-ig. — Vízummentes határátlépés!

Vásárigazolvány kapható: Oradeán a Banca Daciánál Bulv. Reg. Ferdinand 9. és a Wagons Lits-nél Bulv. Reg. Ferdinand 2.

Erthetetlen orvosi csoda Budapesten

Meghalt egy 17 éves magyar leány és mint 40 éves spanyol asszony támadt fel Cluj származásu budapesti urilány megmagyaráz hatatlan átalakulása. — Azelőtt egyetlen szót nem beszélt spanyolul, míg most magyarul nem beszél

Budapest, április 30.

Az "Az Est" rendkívül érdekes riportot közöl egy magyar leányról, aki 17 éves korában meghalt és néhány óra múlva, — mint 40 éves spanyol asszony feltámadt. Az eset Budagyörgyön történt két évvel ezelőtt, egy előkelő ottani villában. A leányt Farczady Irisznek hívták, egy budapesti vagyos mérnök leánya, aki Cluj környékéről származott el a magyar fővárosba. Az "Az Est" munkatársa felkereste a leány családját. Az újságíró a leány anyjával beszélt és az uriaszony szent komolysággal a következőket mondta:

— Irisz leányomat keresi? Hiszen már ez a csodálatos esemény nem titok. Itt a környéken mindenki tud rója. Hát igen.

— Az én leányom 1933. augusztusában meghalt és hogy azóta hol van azt csak a jó Isten tudja. Irisz elment és Luci egy madridi spanyol asszony jött el helyette.

Irisz egyik svájci leányliceumnak volt éveken keresztül a növendéke, addig egészséges volt. Nagy jövőt jósoltak neki, mindenki zseninek tartotta. Tökéletesen beszélt németül és franciául. Egyszer csak betegeskedni kezdett és ezután hazajött s nem kijött többé iskolába. Később pedig 1933-ban egy augusztusi estén Irisz nagyon rosszul érezte magát. Lefektették és én az ágya mellé ültem. Egyszerre a kislányom nagyot és mélyet lélegzett és nekem az volt az érzésem, hogy meghalt. Lehajoltam a melléhez és halottam, hogy gyengén lélegzik. — Ráztam, emeltem, de nem tért magához, majd orvost hívtunk, aki megnyugtatót, hogy a kisleány él. És sohasem voltam spiritizista és ne higgye, hogy a földöntúli rejtelmekben hiszek, mégis így volt minden, ahogy mondom és nekem az volt az érzésem, hogy Irisz meghalt.

Az uriaszony ezután elmondja, hogy néhány óra múlva a kislány újra magához tért és valami idegen nyelven kezdett össze-vissza beszélni. Később derült csak ki, hogy spanyol nyelven beszél, noha a szülők tudta szerint soha életében nem volt egyetlen ismerőse sem, aki tudott volna spanyolul.

Erthetetlen volt az eset. Megvizsgáltatták a leány orvosokkal, pszichiáterekkel, de még ma is rejtélyes az esete. A leány elinté mindíg sírt, zokogott és Pedrot emlegette. Azt azonban, hogy ez ki, arról nem beszélt és csak tovább zokogott. Azóta a helyzet alig változott. A leány ma már teljesen felgyógyult, de más nyelven beszél, csak spanyolul. Az újságíró kérdésére az uriaszony be is hívta a szobába leányát, aki édesanyját sinyorinának szólítja. Magyarul, franciául és németül teljesen elfelejtett be-

szélni, mintha nem is tudta volna soha ezeket a nyelveket. Azóta módszeres tanítással németül ismét megtanították beszélni. Magyarul és franciául azonban ma sem tud. Az újságíró németül beszélt vele és a leány elmondta, hogy

Lucia Alfarev de Solveonak hívják. Madridban 1933. augusztusában halt meg. 40 éves korában, súlyos tüdőbajban. Szülei 17 éves korában adták férjhez Pedro napszámoshoz Madridban.

Pontosan megmondta, hogy Madridban hol, melyik utcában született és hol élt ott, hol lakott férjével, hogy hívják ottani rokonságait és azt, hogy 14 gyermeke volt, akiket rettenetesen sajnál. Majd elkezdett hevesen zokogni az árvái után.

A titokzatos esemény legérdekesebb része, hogy az utóbbi napokban több spanyol embert vittek ki Farczadyék villájába, akik bámulattal hallgatták, hogy Irisz a legtökéletesebb spanyol nyelvet beszél. A szülők és a rokonsága megdöbbenten állnak az esettel szemben és most előkelő idegyógyászokkal és lélekbuvárokkal vizsgálatták a fiatal leány rejtélyes történetét és rajtuk áll, hogy megoldják az érthetetlen és különös lélektani rejtélyt.

Ingyen telket ajánlott fel Diciosanmartin városa az Astra vagongyárnak

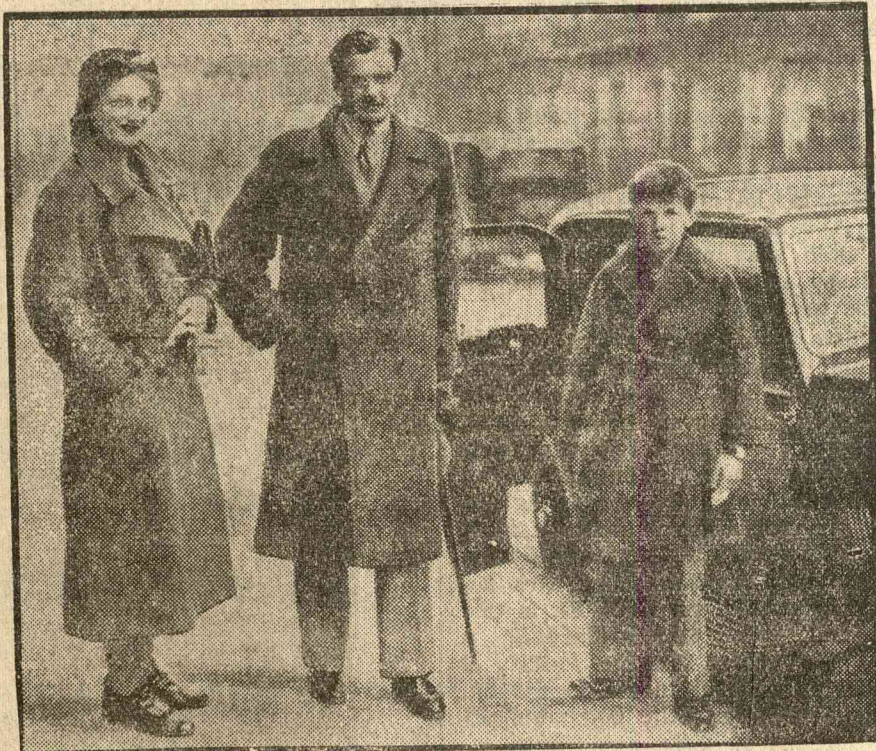
A gyár áthelyezése következtében négyezerrel szaporodik a város lakossága

Diciosanmartin, április 30.

Mint ismeretes, az aradi Astra és satumarei Unio vagongyárak egyesültek és a fuzinált vállalatok részére új gyártelepet létesítenek. A városi tanács átiratot intézett az Astra vagongyár igazgatóságához és ajánlatot tett az új vállalatnak Diciosanmartinban való telepítésére. A városi tanács ingyen telket ajánlott fel a gyártelep céljaira, jelentős kedvezményeket helyezett kilátásba és felhívta az egyesített gyárak igazgatóságának figyelmét arra az előnyre

is, amelyet Diciosanmartinban a földgáz jelent.

Az Astra körülbelül 2500, az Unio vagongyár pedig körülbelül 1500 munkást foglalkoztat, a város lakossága tehát közel 4000 emberrel szaporodnék és így Diciosanmartin megfelelő kárpótlást kapna a megveszék helyi elköltöztetéséért. A város lakossága érthető kíváncsisággal várja a folyamatban levő tárgyalások eredményét, amely döntő kihatással lesz Diciosanmartin fejlődésére.



Eden angol főpecsétőr lábadozik

Lord Anthony Eden, angol főpecsétőr berlini, moszkvai, varsói és prágai politikai körútján — mint ismeretes — súlyosan megbe tegedett. Most már a javulás útján van és legutóbb feleségével és fiával rövid sétát tett London utcáin.

KALANDOS SZERELEM

4

— Haragudtam is. Mindenkiére! —
— Miért?
— Mert az egész világ olyan szentimentális.
A fiu kerekre nyitotta a szemét.
— Micsoda? Szentimentális? Brrrr...
Valóságos méreg. Az érzélgősséget utájom a világon a legjobban Fogadja őszinte részvétemet. Megértem magát.
Megint egymásra néztek s úgy érezték, mintha már évek óta ismernék egymást.
— Itt lakik valahol? — kérdezte Aimée.

— Itt? — nevetett az idegen. — Vagy hétezer kilométernyire délnyugat felé. Kanadában születtem, de most Angliában járom a világot és Billy a nevem. Azért jöttem — folytatta és szeretettel simogatta meg a motorbicikli kormányát — hogy ezt eladjam.

— Ezt? — kérdezte érdeklődve Aimée, mert a motorbicikli egészen különös volt, még nem látott ilyen gépet. — A magáé?

— Enyém — mondta büszke örömmel a fiu. — Egészen az enyém! A gyártási soga is. Ez a legjobb motorbicikli a világon. Repülő szfinksz a neve!

— Nagyszerű név. És igazán tud repülni?

— Hogy tud-e? Ojjé! Gyorsabban, mint a hétmérföldes csizma és a varázsszőnyeg, meg mind a többi együttvéve... Még egy-két kicsiség van, amit ki kell javítanom rajta.

Egyik lábát már a kengyelbe tette.

— Nincs kedve kicsit repülni? Ugorjon csak fel ide a hátam mögé.

Aimée már fent is ült a csöppnyi ülésen. A következő pillanatban mintha forgó szél kapta volna el őket. A repülő szfinksz valóban repült. Halk, mérges zizegessel zúgott tova az országuton, mint valami darázs. Szél fütyült el Aimée füle mellett. — Hogy le ne essék bele kellett kapaszkodnia Billy vállába.

— Kapaszkodni! — rikkantott Billy. — Most nekieresztem!

A szfinksz úgy süvített előre, mint a nyíl. Aimée érezte, hogy a szél zugása sikoltássá lesz a füle mellett. Billy könnyedén a kormány fölé hajolt. Teljesen nyugodt volt. Sapkáját a zsebébe gyömöszölte, sárga haja olyan volt, mint maga a napsugár. Aimée csak azt érezte, hogy rohannak, rohannak ki a világból, mikor egyszerre csak megállt a szfinksz, pontosan a park kapuja előtt. Maga sem tudta, mikor fordultak vissza.

Leugrott az ülésről.

— Köszönöm — ihegte Aimée — Pompás volt!

A motoros fiu le sem szállt, csak moolyogva nézte a leány kipirult arcát, fényes szemét.

— Szeretném, ha minél több ilyen leány lenne a világon, mint maga — mondta. Aztán, ha valaki szentimentális talál lenni, szóljon rá, hogy ez butaság. Isten áldja, jó szerencsét kis cibora.

Meglengette sapkáját s a következő pillanatban már messze vitte a szfinksz az arany színű porfelleghben. Aimée utána tekintett, míg el nem tűnt az út kanyarulatánál, aztán visszafordult a park felé s úgy tetsezt neki, mintha nem sütné már olyan szépen a nap s halványabb lenne az égbolt.

Lassan, nagyon lassan, lehorgasztott fejével ballagott vissza Aimée a családi kastély felé, amelynek kapujánál már utra kószon állt a nagy családi turaautó. Ez is tele volt poggyásszal, éppen mint a kisebbik, a melyen Lord Scroope felesége indult el nemrég. Georgina már ott állt a lépcsőkön, utra készen, illedelmesen állig begombolkozva és Lord Scroope mellett várakozott.

(Folytatjuk.)

Jó termésre van kilátás Erdélyben

A kedvezőtlen idő csak lényegtelen károkat okozott

Bucuresti, április 30.

Április első napjaiban a hőmérséklet az egész országban jóval alacsonyabb volt a normálisnál, s a délnyugati megyéket kivéve majdnem mindenütt havazott is, ami a mezőgazdasági munkákat nagyban akadályozta. A második héten felmelegedett és derült lett az idő úgy, hogy a szünetelő mezei munkákat folytatni lehetett. Az őszi vetések, a repce és a helyenkint elfagyott kalászosok kivételével szépen fejlődtek. A tavasziak vetése most már szorgalmasan folyik, az árpa és zab vetését még csak a sikságokon kezdték meg. A gyümölcsök állapota kielégítőnek mondható. Sok helyütt már megindult a virágzás is. A beérkezett jelentések szerint a mezőgazdasági helyzet érdekében a következő:

Cluj megyében az idő kedvez a tavaszi mezei munkáknak, a föld elég nedvességet tartalmaz. A növényzet fejlődése a fagyok miatt nehezen indult meg. A tavaszi munkálatok javában folynak. Tarna-Mare megyében a növényzet hátramaradt. A mezei munkák javában folynak. Tarna-Mica megyében esőhiányt jelentenek. Az őszi vetések jól teleltek, kielégítően fejlődtek. Az őszi folyamán voltak egérkárok. A tavaszi

vetések folynak. Sibiu megyében a hideg idő miatt a mezei munkálatok hosszú időn keresztül szüneteltek. Fagaras megyében az őszi vetések kielégítően teltek. A mezei munkákat még március közepén megkezdtek. Brasov megyében a növényzet az év szakhoz képest rendesen fejlődött. Az őszi buza és rozs tíz centiméteres fejlődést ért el. Mures megyében a kedvezőtlen időjárás miatt a növényzet fejlődésében hátramaradt. Ciuc megyében az őszi vetések állapotja jó. Bőséges esőre lenne szükség. Nasaud megyében március második felében az időjárás kedvező volt a tavaszi mezei munkák szempontjából. A vetések állapota jó. Maramures megyében a növényzet kedvező körülmények között fejlődik. A talajnak megvan a kellő nedvessége is. A tavaszi mezei munkálatok és a gyümölcsfák tisztogatása megkezdődött. Satu-Mare megyében az őszi vetések jó állapotban vannak. A mezei munkák március közepén megkezdődtek és azóta nagyobb megszakítás nélkül folynak. Arad megyében március nem kedvezett az őszi vetésnek. Az idő száraz volt s éjszakai fagyok voltak. Fagyok nem jelentékenyek. Az őszi vetések fejlődése az utóbbi időben kielégítőek.

Egyiptomból importál hagymát Románia

Bucuresti, április 30.

A múlt évi rossz hagymatermés következtében a legnagyobb importőrök Egyiptomból hoznak be hagymát, hogy a hiányt pótolják és a tulmagas árakat lenyomják. Amikor rendes hagymatermés volt nálunk kilogrammonként 1 lejért adták, most azonban a piacon 20 lejért kérnek egy kiló vörös-

hagymáért, amire évtizedek óta nem volt példa. A kereskedelmi minisztérium az árspekuláció letörése végett erősen támogatja az egyiptomi hagymabehozatalt és máris jelentékeny eredmények mutatkoznak a fővárosi piacon, úgy, hogy ott a vörös- és a fokhagyma ára is erősen csökkent.

Tizenhatéves diák

megdöbbentő rablógyilkossága

Agyonlőtte cselédjüket, majd kirabolta szüleit

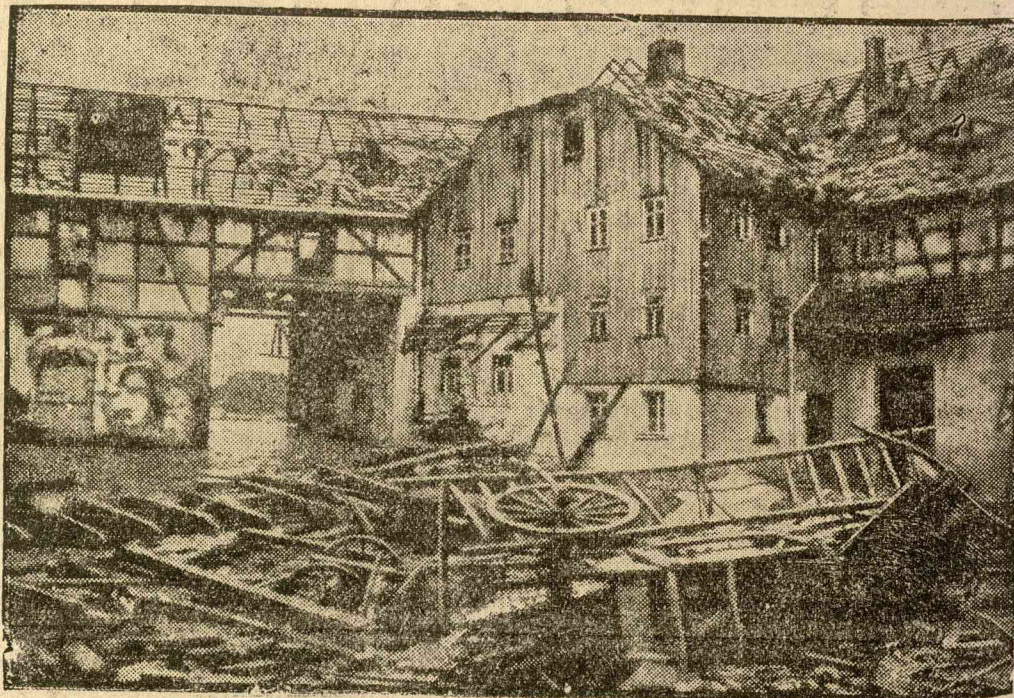
Páris, április 30.

Borzalmas rablógyilkosságot jelentettek Champigny sur Marne-ból. André Barthélemy tizenhatéves tanuló szüleinek távollétében apjának revolverével hátról agyonlőtte a család harmchatéves cselédjét, majd pedig

feltörte apja szekrényét

és az ott talált háromezer frankkal nyomtalanul eltűnt.

A gyilkosság előtt pár perccel az ablakon keresztül beszélgetett iskolatársaival, akiknek elmondotta, hogy rövidesen Párisba utazik.



Pusztító orkán Középnémetországban

Középnémetországban főleg Thuringia keleti részében borzalmas erejű orkán tombolt. Képünk a vihar pusztításait mutatja Birkigt városában.

Május 1-én a hivatalok is szünetet tartanak, iskolákban nincs előadás

Oradea, április 30.

A megyei prefektúrája rendelet érkeztet a miniszteriumból, amely szerint a május 1-i munkaszünet alkalmából a közhivatalok is egész napos szünetet tartanak. Az iskolákban nincs előadás.

— Meghülésnél, náthaláznál, torokgyulladásnál, mandulalobnál, fülkarrusnál, valamint idegfájdalmaknál és szaggyűlésnél naponta fél pohár természetes "Ferenc József" keserűviz nagyon jót tesz, mert a gyomorbélcsatornát alaposan kitisztítja és deszinficiálja, azonkívül pedig megfelelő emésztést biztosít. Egyetemi orvostanárak véleménye szerint a Ferenc József víz hatása gyors, kellemes és megbízható, s ezért használata járványok idején is igen célszerűnek bizonyul.

RÁDIÓMŰSOR

SZERDA

Bucuresti: 13: Francia Luca zenekara. 18: Kátonzene 29: Felolvasás 20:20: Román zene lemezek 21:05: Carmen-ének 21:35: Felolvasás 21:50: Kis Rádiózenekar 22:50: Felolvasás.

Budapest: 7:30: A rendőrség fuvószenekarának zenéje 7:45: Torna 11: Hírek 11:20: Felolvasás 11:45: Felolvasás 12:10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat 13: Déli hangszó 13:05: Ének 13:40: Hírek 15:20: Hanglemezek 15:40: Hírek 17:10: Diákféjóra 17:45: Időjelzés 18: Az erdélyi népművészetről 18:20: Csóka Béla énekel 19:30: Válasz több nőbarátnak 20:55: Szalonzenekar 20:40: A gyermekvédelem új feladatai Albrecht királyi herceg előadása Bp. 21: Film az iskolában Geszt Lajos előadása — 21:05: Közvetítés a Magyar Színházról Történelem még csodák. Az I felvonás után 22:05 A magyar ipar a nemzetközi vásár tükrében II. felvonás után 23:20: Hírek, időjelzés. Az előadás után jazz Bp. II. 21:30 — 22:30-ik Farkas Jenő és cigányzenekara. Bp. 22:35: Hírek 1:05: Hírek.

Három hold szőlő, gyümölcsös és veteményes olcsón eladó.

Kertésznek, gazdálkodónak nagyon alkalmas. Cim a kiadóban.

CSÜTÖRTÖK

Bucuresti 13: Lemezek 13:45: Könnyű lemezek 14:40: Könnyű gramfon lemezek 18: Rádiózenekar 19: Hírek 19:15: Rádiózenekar 20:20: Felolvasás 20:35: Operaközvetítés az Tperából.

Budapest: 7:45: Torna 11: Hírek 11:20: Felolvasás 11:45: Felolvasás 12:10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat 13: Déli hangszó 13:05: Kolompár Laci és cigányzenekara 13:30: Hírek 14:20: Pontos időjelzés, időjárás és vízállásjelentés 14:30: Beszámoló zenekar 15:40: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek 17:10: Cserkészregősokról 17:45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek 18: Az előrelátó háziasszony időszéri teendői Bp. II. 18:05—18:30-ig Mandolinzene 18:35: Kalmár Dezső—Balázs László szalonötöse Bp. II. 18:40: Aristoteles Halasy-Nagy József előadása 19: Angol nyelvoktatás 19:30: Abrahamsóhn Manó, a pesti izr. hitközség Dohány uccai templomának főkantora énekel 20: A rádió elbeszélés-antológiájában 20:30: Hanglemezek 21:30: A rádió külügyi negyedőrája 21:50: Az Operaház agjaiból alakult zenekar 22: Hírek 23:10 Egyetemi énekkarok 23: Hírek időjárásjelentés 23:20: Károly Árpád és cigányzenekara 24: Eckhardt Sándor dr egyetemi tanár francianyelvű előadása 24:20: Jniczky László jazz-zenekara 1:05: Hírek.

A beérkező nyári szöveteknek helyet kell adjunk s ezért a legujabb divatu

kamgarn-sport-nőikabát.

SZÖVETEKET minden áron eladjuk!

Most vegyen, mert ilyen olcsón soha többé nem vásárolhat

Katz Testvérek Sas-palota

A kis malmok bezárnak

Nem tudják fizetni a vámörlésre kivetett adót

Kaťasztrófális helyzetbe kerültek a kis-malmok, amelyek vámörlésre vannak berendezve és üzemüket tisztán a paraszt buza kiörléséből tartják fenn. Olyan új adóterheket vetettek ki rájuk, amelyek képtelenek fizetni a malom üzemeltetését.

Most, lépett életbe az új rendelet törvény, mely szerint a malmok a vámörlés után is 100 kg. liszt után is 25 lej adót kötelesek fizetni. Ez annyit jelent, hogy a 40 lej örlesi díjból 25 lej az államnak jut és 15 lej marad a malomnak. Ebből fedezze a rezsijét, fizessen bért, adót, szemé-

lyzetet. Ez a rendelet pusztulásra kárhoztatja a kisebb malmokat, szemben a nagy üzemekkel, amelyek bőven elvannak látva kereskedelmi örlessel.

A bajbajutott malomtulajdonosok most elkecseregett akcióra készülnek. Amennyiben a miniszter vissza nem vonja a rendeletet, amely szerintük téves, mivel a kormánynak nem lehet intenciója a parasztot is megterhelni ilyen adóval, ez esetben nincs más út előttük, mint a malmokat üzemben kívül helyezni. Erre remélhetőleg nem fog kerülni a sor.

Árviz Diciosanmartinban és környékén

Egy kisleány belefutott a Kisküküllő hullámaiba

Diciosanmartin, április 30.
A Kisküküllő kiáradt, és Sanmartin községénél többszáz hold termőföld a víz alá került. Braz és Diciosanmartin között a vasúti közlekedés szünetel, a vonal víz alá

került. Egy kisleányt az árviz elsodort és a szerencsétlen gyermek a habok között lelte halálát.

Diciosanmartin egy része is víz alatt van.

Véres husvéti mulatságok Cluj és Tg.-Mures közelében

Egy embert megölt a véletlenül elsült fegyver golyója, hárman súlyosan megsebesültek

Cluj, április 30.

A közeli Cordos községben husvét hét-főjén táncmulatságot rendezett a fiatalság. A mulatságban lerészegedett ifjak veszekedést kezdtek és hamarosan a bicskák is előkerültek. A község csendőrsége elégtelennek bizonyult a verekedők megfékezésére és telefonon kértek segítséget Clujról, ahonnan egy teherautón egy szakasz rendőr és csendőr vonult ki Cordosra és rövid idő alatt sikerült a verekedőket szétválasztani. A sebesülteket a cluji kórházba szállították. Hat legényt letartóztattak.

Targumures, április 30.

A közeli Band községben román husvétkor borzalmas szerencsétlenség történt. A helybeji román ifjuság előadást rendezett amelyen Ban Joan csendőrmester tartotta fenn a rendet. Eddig még ki nem derített módon a csendőrmester fegyvere elsült. A lövés a zsufolásog telt teremben ir-

tózatot pánikot keltett. A puszkagolyó a csendőrmester közvetlen közelében álló Tamas Alexandrut azonnal megölte, a lövést követő tumultusban súlyosan megsebesültek: Rus Vilma, Moldovan Vasile és Ban Joan csendőrmester felesége is.

Az illetékes hatóságok bevezették a vizsgálatot a tömegszerencsétlenség ügyében.

Terményárak Oradeán

Buza 410, rozs 320—330, zab 320—330, árpa 280—300, kukorica 200.

Időjárás

Délnyugati légáramlás, egyes helyeken esők. A hőmérséklet kissé emelkedik.

Vaida „numerus valahikus“-át támadták a szónokok a Tűzfront oradeai alakuló gyűlésén

A Frontharcosok pártja nem ismer faji és felekezeti különbséget

Oradea, április 30.

Apostol Zamfir kapitány vezetése alatt már országosan megalakult a hadirokkantak, özvegyek és árvák új szervezete, a „Tűzgeneráció Frontja“. Az új egyesület vasárnap Oradeán is megtartotta alakuló ülését s ennek kapcsán megszervezték a megyei szervezetet.

A nagygyűlés előtt istentisztelet volt, majd a résztvevők a Crisana klubba vonultak. Itt Apostol Zamfir rokkant kapitány nyitotta meg a gyűlést s átadta a szót szónokoknak. Nichita Farcu a helyi szervezet elnöke vázolta először a bihori hadirokkantak sérelmeit, majd Costescu volt főhadnagy Moldova üdvözlését tolmácsolja. Cervenka zalaui rokkant kapitány Salaj üdvözlését hozza, míg Blaga Joan astilei földműves gazda Apostol Zamfirt köszönti fel. Cervenka kapitány magyarul beszélt, de ugyancsak magyar nyelven mondta el beszédét Kreuder brasovi vajaminő Vass oradeai delegátus.

Nagyon érdekes volt Nicolae Tudor őrnagy kijelentése. Támadta Vaida numerus valahicusát, mert az állampolgárok egyenlősége vitán felül áll. Ha azonban már numerusról van szó, akkor vezessék be a „numerus honesturum“-ot, a becsületesség numerus-át.

mert az ország többsége tisztességes és jóérzésű emberekből áll. A továbbiakban kijelentette, hogy

a „Tűzgeneráció Frontja“ nem ismer faji és vallási förtelenséget s nem tesz különbséget románok és kisebbségek között.

Ezután nagy figyelem közepette Apostol Zamfir kapitány emelkedett szólásra és nagy beszédben vázolta a „Tűzgeneráció Front“-jának céljait. Elmondta többek között, hogy amikor Carol királynál audiencián jelent meg, a király melegen érdeklődött a rokkantak sorsa iránt s amikor ő ki jelentette, hogy a Tűzgeneráció Frontja nem ismert faji vagy vallási különbséget, a király helyeselte ezt. Az utalkodó ennek kapcsán még azt is kifejtette, hogy

szerető királya akar lenni az összes itt élő népeknek és nem akar mostoha gyermekként kezelni egy nemzetet sem

Ezután Zamfir Apontol a választási visszaélésekről beszélt s a közélet purifikálását hangoztatta. Végül is a gyűlés tagjai hűséget esküdtek a királynak és megfogadták, hogy folytatni fogják a mindnyájuk ideáljáért vívott harcot. Végül is üdvözlő táviratot küldtek a királynak, melyben hódolatukról biztosították az uralkodót és kérték, hogy fektessen le új alkotmányt.

történet áll. Rajnay igen hevesen udvarolt a társulat egyik tagjának, aki azonban nem volt hajlandó meghallgatni a fiatal szerelmet.

Rajnay Sándor állapota egyáltalában nem súlyos. A kórházban bekötötték sebeit, majd a maga lábán tért vissza szállodai lakására. Tegnap már el is utazott a városból egy másik színésznővel. Valószínű, hogy a beretva és a szerelem okozta sebek egyforma gyorsasággal gyógyulnak be kezén és fiatal, könnyen hevülő szívében.

Békéltető tárgyalásokat sürget az Egyesült Államok kormánya a délamerikai háború ügyében

Newyork, április 30.

AZ USA külügyminisztériuma megkérését intézett Peru és Chile államokhoz, valamint Braziliához, hogy próbálják meg a Grand Chaco körül folyó harcok békés elintézését és vegyenek részt a tárgyalásokban. Az USA kormánya kijelentette, hogy az egyeztető tárgyalásokat Buenos Airesben szeretné lefolytatni.

Folyik a Dumitrescu-per második tárgyalása

Bucuresti, április 30

A hadbírószék tegnap folytatta a Dumitrescu per tárgyalását. Újból kihallgatták Ignat ezredest, aki megismételte első vallomását.

50 lejjel nyerhet 250.000 lejt,

50 000, 25 000, 10 000 stb nyereményeket az Erdélyi és Bánáti Népkisebbségi Ujságíró Szervezet készpénz sorsjátékán.

Sorsjegyek kaphatók lapunk kiadóhivatalában, Oradea, Piața Mihai Viteazul 4. Postai rendelést az összeg és portó (rendes levél 7 lei, ajánlott levél 17 lei) előzetes beküldése mellett azonnal teljesítünk. Minden sorsjegyre 1 lei repülőbélyeg tizetendő.

APRÓHIRDETÉSEK

Tenyérből kártyából 20 lejért jószok, bármilyen bajaiban segíteni tudok. Strada Moldova, második 58. szám. Oradea. 2273
Gyermek mellé 13 éves leány azonnal felvétetik. Str. Moldova második 58. szám. 2412

Kifutó fiúk felvételnek, ki fűszerüzletben volt előnyben. Milye Str. Holban 14. 2411

Ujságárusításra fiukat és munkanélkülieket felveszünk. Jelentkezni a kiadóhivatalban, Piața Viteazul Mihai 4. szám.

Kovács segédet felveszek. Str. Titulescu 1. szám. 2416

A hudusjan-i szövetkezet boltost keres. Bővebb felvilágosítást nyújt a Hangya Tache Jonescu 28. Oradea. 2392

Használt jókarban levő kerékpár játékosan eladó. Megtekinthető Nagy Lajosnál Tasnad Jud. Salaj. 2393

Eladó 2 nagyobb festékes hordó. Cím a kiadó hivatalban.

Két jókarban levő hármass ablak eladó Str. Porumbelului 6. 2415

Virágkészítő leányok és tanuló lányok fizetéssel felvételnek. „Helicon“ Strada Rimanóczy 4. I. emelet. 2413

Lakbérleti szerződés blanketták kaphatók Pásztor Ede papíráruházában.

Pásztor nyomda. Oradea.

Oroszországban

újra beköszöntött a tél

A hófúvások miatt megállt a vasúti forgalom

Moszkva, április 30.

A szovjet fővárosba érkező jelentések szerint az egész ország területén ismét téliesre fordult az időjárás. Erős havazás indult meg, amely sok helyen hóviharrá fejlődött.

A hófúvások nem egy helyen az ipar telepek működését is megbénította. A vasúti közlekedésben is komoly zavarokat idéz elő a kései tél.

Halálos betege mellett hirtelen meghalt az orvos

A páciens néhány perc múlva szintén kiszenvedett

Veszprém, április 30.

Rosenberg Jenő egészségügyi főtanácsos. Veszprém városnak 38 éven át volt főorvosa, vasárnap délelőtt 73 éves korában tragikus módon meghalt. A főorvost egy szívgörccsben szenvedő betegéhez hívták,

akinek befecskendezést akart adni, miközben

megszédült, elesett és néhány perc múlva kiszenvedett.

Röviddel a főorvos halála után a beteg is meghalt.

Rajnay Sándor, a cluj-oradeai színtársulat színésze felvágta ereit a Rimanóczy-szállodában

Szerelmi bánatában akart megválni az élettől a fiatal színész, de már jobban van és el is utazott Oradeáról

Oradea, április 30.

Megdöböntő öngyilkossági kísérlet történt szombatról vasárnapra virradó éjszaka Oradeán, a Rimanóczy szállóban. Röviddel éjjel után Rajnay Sándor, a cluj-oradeai színtársulat fiatal táncos komikusa a szállodában levő első emeleti szobájában beret-

vája felvágta ereit. Az öngyilkossági kísérlet után még volt annyi ereje, hogy csengessen a szobaasszonynak, aki rögtön orvosért küldött. Az orvos hamarosan bekötözte a vérző sebeket, majd gondoskodott arról, hogy Rajnayt a kórházba szállítsák. Az öngyilkosság hátterében szerelmi